

**COMPARAISON DES RÉSULTATS DES ACTIVITÉS
RÉGLEMENTÉES AVEC LES REVENUS REQUIS AUTORISÉS**

Le tableau 1 de la page suivante concilie les résultats statutaires¹ des activités réglementées avec les résultats présentés selon le cadre réglementaire.

Par ailleurs, les tableaux 2 et 3 suivants présentent une comparaison entre les principales données projetées ayant servi à déterminer les revenus requis de 2010 et les données réelles ayant mené aux résultats de la même année.

¹ Résultats établis selon les normes comptables applicables aux états financiers d'Hydro-Québec.

**TABLEAU 1
CONCILIATION DES RÉSULTATS STATUTAIRES ET RÉGLEMENTAIRES**

Etat des résultats
Activités réglementées
Exercice terminé le 31 décembre 2010

(En millions de \$)

	Résultats statutaires	Ajustements		Résultats réglementaires		
		Débit	Crédit			
Produits (Revenus requis du service de transport)	3 116,5			2 999,0		
Transport d'énergie	3 027,1			2 999,0		
Service de la charge locale	2 651,4			2 651,4		
Revenus "cavalier" de la charge locale	(2,5)	(a)	2,5	0,0		
Service de point à point long terme	310,7			310,7		
Revenus "cavalier" de point à point à long terme	(0,3)	(a)	0,3	0,0		
Service de point à point court terme	22,0			22,0		
Clients à l'externe	45,8			45,8		
Revenus "cavalier" clients à l'externe	0,0			0,0		
Écart des revenus des services de transport de point à point		(b)	30,9	(30,9)		
Autres produits	89,4			0,0		
Clients à l'externe	3,4	(c)	3,4	0,0		
Capitalisation du rendement de l'avoir propre	16,3	(d)	16,3	0,0		
Facturation interne	33,2	(e)	33,2	0,0		
Facturation interne télécom.	36,5	(f)	36,5	0,0		
Charges (Dépenses nécessaires à la prestation du service)	1 773,7			1 697,6		
Exploitation	661,4			634,4		
Charges brutes directes	496,0			496,0		
Charges de services partagés	307,5	(g)	6,2	313,7		
Coûts capitalisés	(142,1)			(142,1)		
Facturation interne émise	0,0		(e)	33,2		
Autres charges	1 081,4			1 043,0		
Achats de transit et d'électricité	33,0			33,0		
Amortissement	947,0	(a)	2,8	949,8		
Taxes	101,4			101,4		
Autres revenus de facturation interne	0,0		(f)	36,5		
			(h)	4,7		
Reports réglementaires	30,9		(b)	30,9		
Facturation externe et autres éléments	0,0	(c)	27,6	(i)	4,0	
			(c)	3,4		
Bénéfice d'exploitation (Rendement sur la base de tarification)	1 342,8			1 301,4		
Frais financiers (Coûts des capitaux empruntés)	870,2	(j)	837,7	(j)	874,2	
Frais corporatifs	27,6		(i)	4,0	(c)	27,6
Bénéfice net (Coûts des capitaux propres)	445,0			463,7		

- (a) Ajustement pour refléter la différence de comptabilisation des revenus "cavalier".
- (b) Présenté à la rubrique "Écart des revenus des services de transport de point à point".
- (c) Présenté à la rubrique "Facturation externe et autres éléments".
- (d) Capitalisation du rendement de l'avoir propre.
- (e) Facturation interne émise présentée en diminution de la rubrique "Exploitation".
- (f) Facturation interne télécom. présentée en diminution de la rubrique "Autres charges".
- (g) Rendement sur les actifs des fournisseurs
- (h) Rendement sur les actifs télécom. des clients
- (i) Intérêts reliés au remboursement gouvernemental relatif au verglas de 1998 présentés à la rubrique "Facturation externe et autres éléments".
- (j) Ajustement pour refléter la différence entre les méthodes de reconnaissance des coûts de financement.

**TABLEAU 2
COMPARAISON DES RÉSULTATS RÉGLEMENTAIRES
AUX REVENUS REQUIS**

(En millions de \$)

	Résultats réglementaires (a)	Revenus requis (b)	Différences
Base de tarification	16 665,9	16 509,4	156,5
Coût moyen pondéré du capital	7,809%	7,439%	
Coût de la dette	7,181%	7,376%	
Taux de rendement sur les capitaux propres	9,274%	7,587%	
Coûts des capitaux empruntés	837,7	852,4	(14,7)
Coûts des capitaux propres	463,7	375,8	87,9
Rendement sur la base de tarification	1 301,4	1 228,2	73,2
Charges nettes d'exploitation	634,4	692,5	(58,1)
Charges brutes directes	496,0	542,6	(46,6)
Charges de services partagés	313,7	311,8	1,9
Coûts capitalisés	(142,1)	(117,8)	(24,3)
Facturation interne émise	(33,2)	(34,1)	0,9
Décision Régie (c)		(10,0)	10,0
Autres charges	1 043,0	1 046,6	(3,6)
Achats de transit et d'électricité	33,0	39,4	(6,4)
Amortissement	949,8	936,2	13,6
Taxes	101,4	112,0	(10,6)
Autres revenus de facturation interne	(41,2)	(41,0)	(0,2)
Reports réglementaires	0,0		
Facturation externe et autres éléments (d)	20,2	31,7	(11,5)
Dépenses nécessaires à la prestation du service	1 697,6	1 770,8	(73,2)
Revenus requis du service de transport	2 999,0	2 999,0	0,0

(a) Données réelles à 100 %

(b) Données projetées à 100 %

(c) D-2010-032, par. 249

(d) Facturation externe, frais corporatifs et intérêts reliés au remboursement gouvernemental

**TABLEAU 3
PRINCIPALES DIFFÉRENCES ENTRE
LES RÉSULTATS RÉGLEMENTAIRES ET LES REVENUS REQUIS 2010**

(En millions de \$)

Coût des capitaux empruntés (15)			
	Projeté	Réel	Différence
Taux de la dette	7,376%	7,181%	(23)
Base de tarification	16 509	16 666	8
Charges nettes d'exploitation (58)			
Coût de retraite net			(20)
Coûts capitalisés			(29)
Autres charges (4)			
Négociations des contrats d'achats de transit			(6)
Amortissement lié aux mises en service d'immobilisations corporelles additionnelles et retraits d'actifs			10
Récupération de taxe sur le capital			(5)
Taxe sur les services publics			(3)
Facturation externe et autres éléments (12)			
Frais corporatifs			(11)